

00.008/K

M.T.I.

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

Belföldi hírek

s z e r d a

bb 1. kedvezőek a rövidebb határidejű tanácsi ügyintézés tapasztalatai

i ár-ve um dg ie

1981. augusztus 5.

eredményes kezdeményezésnek bizonyult a budapesti kerületi tanácsoknál tavaly bevezetett rövidített határidejű ügyintézés. az intézkedés nyomán javult a tanácsi szervek és a lakosság kapcsolata, a budapestiek elégedetten fogadták, hogy ügyes-bajos dolgaik közül mind többet a korábbinál gyorsabban, kevesebb utánjárással intézhetnek el. ezt állapította meg legutóbbi ülésén a közalkalmazottak szakszervezetének elnöksége, értékelve az államigazgatási munka korszerűsítésének fővárosi tapasztalatait.

a fővárosi tanács rendelkezése csaknem 100 ügyfajtában ért elő az addigi egy hónapnál rövidebb - azonnali vagy három, nyolc, illetve tizenöt napon belüli - elintézését. ez a tanácsi hatáskörbe tartozó kérdések igen nagy hányadát érintette: 1980-ban jóval több mint 1 millió esetben - az összes ügyek csaknem felében - már az új határidők szerint döntöttek az illetékesek. a legtöbb kerületi tanácsnál megfelelően felkészítették az apparátust a megnövekedett feladatok elvégzésére, s gondot fordítottak az ehhez szükséges munkaszervezési korszerűsítésre, a tárgyi feltételek megteremtésére is. ennek köszönhető, hogy csak 10 ezer alkalommal - s ez relative nem sok - lépték túl egy-két nappal a jogszabály-megjelölte dátumokat. az ügyfél

/szolgálati irodákhoz fordulóknak a többi között a lakcím-változással kapcsolatos bejelentéseket, az anyakönyvi okiratok kiállítását, a különböző adóigazolások kiadását, a jegyestej-utalványokat, a szociális segélyezéssel kapcsolatos ügyeket és bizonyos fellebbezések elbírálását intézik el a helyszínen illetve a törvényben előírt egy hónapnál rövidebb határidővel.

/folyt.köv./

- 1 -

0

bb.1. /kedvezők a rövidebb határidejű...folyt./um

a kezdeményezés sikere alapján határozta el a közelmúltban a fővárosi tanács, hogy további 30 ügytípussal bővítse a gyorsított elintézésű témák körét. a tanácsi dolgozóknak azonban a korábbinál nagyobb megterhelést ró ez a munka, s a jelenlegi létszámhelyzet mellett előfordul, hogy egy-egy előadó betegsége vagy szabadsága miatt már nem tudják betartani a terminusokat. ezért az eddigieknél is több figyelmet szükséges fordítani az ügykezelés egyszerűsítésében rejlő lehetőségekre, s megkeresni azokat a munkaszervezési módszereket, amelyek további kiküszöbölhető papírmunka alól mentesítik a tanácsokat - mutatott rá a szakszervezet elnöksége. azt is javasolta a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának: vizsgálja meg, hogy a tanácsi szolgáltató szerveknél - az ingatlankezelő vállalatoknál, a gázműveknél és másutt - miként lehetne a jelenleginél szélesebb körben bevezetni az igényekhez rugalmasabban alkalmazkodó ügyintézési határidőket. /mti/

--

bb 2. szeptemberig: 230 milliót érő taneszköz

i me/um dg ie

1981. augusztus 5.

szeptemberre az iskolákban lesz a megrendelt taneszközök, berendezések zöme - mondják az országos tanszergyártó és értékesítő vállalatnál. az év elejétől augusztus végéig 230 millió forint értékű taneszközt és 250 millió forint értékű bútort adnak át az iskoláknak, oktatási intézményeknek. köztük van az új nevelési-oktatási tervek alkalmazásához szükséges újabb nyolcféle eszköz is.

a tanév kezdetén az általános iskolai oktatók, tanulók rendelkezésére áll például az ugynevezett szerelőkészlet, amely 55 féle elemet és kilenc féle szerszámot tartalmaz és amelyet a iii. osztályban a technika tantárgy tanításához használnak a nevelők. utnak indítják a hangosított diaképsorozatot, az írásvetítő transzparenst, a munkalapokat, a szókérdőket, a grafikus diaképeket tartalmazó csomagot a vi. osztályos tanulók főnév tanulásához, s a nagyméretű színes reprodukciókat a vii. osztályosok rajzóráihoz.

a környezetismeret, az ének-zene, a magyar nyelv és irodalom és a történelem tanítását segítő hatféle új eszközt a tanév kezdete után, az év végéig juttatja el az iskolákba a vállalat. néhány taneszköz - például az arany jánosról szóló hangosított diasorozat, néhány falitérkép és hangszalag - gyártása késik, ezeket a tanév második felében kapják kézhez a pedagógusok, a tanulók.

/folyt. köv./

- 2 -

bb 2. /szeptemberig: 230 millió...folyt./um

tovább gyarapszik a középfokú iskolák szemléltető eszközeinek száma is: a tanérről fényképezési kísérleti készletet, a hullámmozgás demonstrálására ingasorozatot, rugós erőmérőt, dinamométert és más eszközöket gyártott. rendre teljesítette az 1978-85 évi tanszerellátási terv első felére előirányozottakat; 83 féle új taneszközt forgalmazott az utóbbi négy esztendőben. ugyanakkor a hagyományos, ma is használatos taneszközökkel is ellátta az iskolákat. /mti/

--

bb 3. távvezeték-karbantartások a főváros lakótelepein

i ri/um dg ie

1981. augusztus 5.

a békásmegyéri lakótelep után szerdán a lágymányosi, a kelenföldi, az örmezei lakótelepeken, valamint a várnegyedben kezdtek meg szokásos nyári karbantartási munkájukat a fővárosi távfűtő művek dolgozói. a szakembereknek két hét áll rendelkezésükre, hogy végigjárják a fűtési rendszereket, s kitisztítsák a hőközpontok hőcserélőit. a táv-hővezetékbe olyan, a hőátvitelt felvevő hullámlemez-kompensátorokat építenek be, amelyek a jövőben nem igényelnek karbantartást. az energiatakarékosságot szolgálja, hogy - az éjszakai fűtés csökkentésére - kísérleti jelleggel félszáz kapcsolóórát építenek be a lakótelepek hőközpontjaiba. az új órák a fűtési időszakban a napközben megengedett lakószobai 20 fokos hőmérsékletet éjjel fél vagy legfeljebb egy fokkal csökkentik. örmezón hővesztés-mérő műszereket is beszerelnek a távvezetékbe. természetesen a nyári karbantartásokkal nem ér véget feladatuk; az energiamegtakarítás érdekében év közben folyamatosan végzik a hővezeték, valamint a hibásan záródó ablakok szigetelését is.

a távvezeték-karbantartási munka a lakóktól is nagy megértést kíván: szünetel ugyanis két héttig a melegvíz-szolgáltatás dél-buda 30,300 lakótelepi lakásában.

a fővárosi távfűtő művek dolgozói szeptember közepéig a még hátralévő négy budapesti lakótelepen - a révész utcai, a kárpát utcai, a thalmann utcai és az erzsébeti lakótelepen - is elvégzik a karbantartást, felújítást, hogy felkészülten várhassák a fűtési szezon kezdetét. /mti/

--

- 3 -

bb 4. elsőbbséget kapott a hűtőgépek javítása

i os/m sl ie

1981. augusztus 5.

a szokásosnál is több munkát ad a mostani kánikula a hűtőgépjavitóknak. a gelka-tól kapott tájékoztatás szerint a fővárosban lévő, öt hűtőgépjavitással is foglalkozó szervizükben az átlaghoz képest megduplázódott a bejelentések száma. éppen a nagy melegre való tekintettel a hűtőgépek javítása elsőbbséget kapott. a gelka egy-egy szerelője naponta az ilyenkor nyáron szokásos három-négy hűtőszekrény helyett 10-12-öt is megjavít, reggel héttől késő estig tartó szolgálatban. a javításokat - amennyiben a hiba lehetővé teszi - a tulajdonos lakásán végzik el. a fokozott igények ellenére változatlan a vállalási idő, a bejelentéstől számítva a szerelők 24 órán belül a helyszínre érkeznek.

a szövetkezeti szervizeknél is jelentkezett a hűtőszekrények fokozott igénybevételének hatása. ezen a héten a ramovillnál például 15-20 százalékkal, a rávisz-nál pedig 50 százalékkal növekedett a hűtőgépszerelők munkája. általában 24-48 órán belül javítanak, esetenként azonban gondot okoz a helyi hűtőszekrények kiegyensúlyozatlan alkatrészellátása. /mti/

-.-

bb 5. bábeltorony százmillió forintért

i kg/gg um sl ie

1981. augusztus 5.

a logikai játékok gyártására, exportálására néhány hónapja alakította meg a skála coop és a fok-gyem szövetkezet a s. logic gazdasági társaságot, amely bábeltorony elnevezésű játékára megkötötte első üzleteit. angliából, franciaországból és az nszk-ből az idén összesen százmillió forint értékben rendeltek ebből a játékból. a napokban már utnak is indul az nszk-ba az első ötezres szállítmány.

a bábeltorony - egy leendő négy tagú játékcsalád első tagja - egy hatemeletes csonka kup. az emeletek saját tengelyük körül elforgathatók. a toronyban hat különböző színben 36 golyó is mozog, s némi kézügyességgel, s logikus gondolkodással az emeletek, illetve a golyók vízszintesen és függőlegesen egy sorba hozhatóak.

az előzetes piaci felmérések szerint jövőre az ideinél négyszer-ötször több bábeltoronyot adhatnak el külföldön. /mti/

-.-

- 4 -

bb 6. téglarakó gép csehszlovák licenc alapján

i sb/um sl ie

1981. augusztus 5.

a téglá- és cserépipari tröszt csehszlovák licencet vásárolt a téglarakódás gépesítésére, a szerződés alapján a zsolnai vumat automatizálási kutató intézettől megkapták már a műszaki dokumentációkat, amelyek szerint a korszerű alagutkemencék téglaszállító kocsjainak megrakására és a gépesített körkemencék téglaelegység rakatainak kialakítására készíthetnek nagy teljesítményű berendezéseket. a csehszlovák műszaki dokumentáción most a magyar szabványok szerinti módosításokat hajtják végre, majd ezt követően az alföldi téglapari vállalat gépműhelye megkezdi az első kocsirakó gép mintapéldányának elkészítését.

a kocsirakó berendezés - csehszlovák tapasztalatok szerint - gépenként nyolc-tíz ember nehéz fizikai munkáját váltja fel. műszakonként általában 20-30 tonna téglamegmozgatásától mentesíti a dolgozókat, ugyanakkor a selejtet is csökkenti, mert lényegében megszünteti a törési veszélyt. a számítások szerint a mintapéldányt még az idén üzembe helyezik, s ennek esetleges hibáit megszüntetve az ötéves tervidőszakban nyolc-tíz gyár alagutkemencéjének dolgozóit látják el korszerű kocsirakó géppel. rövidesen megkezdik a téglarakatképző gép terveinek kidolgozását és a mintapéldány elkészítését is. /mti/

-.-

bb 7. a zokogó majom a képernyőn

kj/um dg ie

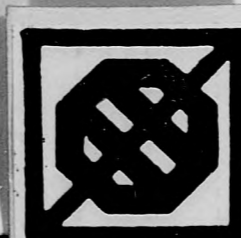
1981. augusztus 5.

a budapesti művészeti hetek alkalmával tüzi műsorára a televízió bálint tibor zokogó majom című művének tv-változatát. a romániai magyar író nagysikerű családregényéből várkonyi gábor rendező készített 5 részes filmsorozatot.

a 30-as, 40-es években játszódó cselekmény a vincze család életútján keresztül egy lumpen környezetben felnövő gyerek sorsát kíséri nyomon, aki szerénysorsu, zilált családból nagy erőfeszítések árán emelkedik ki; előbb újságíró, majd író lesz. a szerző és a rendező közösen írta a 300 perces műsor forgatókönyvét. a 140 szereplős produkcióban a főhőst csernák jános főiskolai hallgató alakítja. a rendező egyik nehéz feladata volt a korabeli, kolozsvárhoz leginkább hasonlító környezet fellelése. a stáb csaknem másfélszáz helyszín közül választotta ki a témának leginkább megfelelő forgatási helyeket, a többi között budapesten, győrött, esztergomban és gyöngyösön.

/folyt.köv./

- 5 -



bb 7. /a zokogó majom...folyt./um

a filmben szerepet kapott bencze ferenc, aki már játszott a zokogó majomban, amikor a regény színpadi változatát - évekkel ezelőtt - műsorra tűzte a nagyváradi magyar színház. jelentősebb figurákat formál meg szombathy gyula, dégi istván, bánsági ildikó és hámosi ildikó is. /mti/

-.-

bb 8. jubileumi író tábor tokajban - előadások a bartók-évforduló jegyében

i ma/um dg ie

1981. augusztus 5.

az idén - mintegy 35-40 alkotó részvételével - tizedik alkalommal rendezik meg a tokaji író tábor. a jubileumi, hatnapos eszme-cserét bartók béla születése évfordulójának szentelik.

az irodalom és a művészetek közéleti funkciójának, kapcsolatának jegyében hagyományosan megrendezendő augusztusi találkozó a testvérré válás útja címmel dobossy lászló egyetemi tanár tart nyitó előadást bartók helyéről, szerepéről a századelő szellemi forradalmában. szó lesz a szocialista internacionalizmus és a kulturák kölcsönhatásáról, a bartóki modellről, a közép-kelet-európai értelmiség hivatásáról, a hazafias népfőnt és az írószövetség kezdeményezésére életre hívott tokaji író tábor idei programjában sarlós istván, a hnf ot főtitkára a hazafias népfőnt és a mai magyar társadalom címmel tart előadást, tájékoztatva a mozgalom legutóbbi, vii. kongresszusának eredményeiről

az írók és költők ellátogatnak széphalomra, kazinczy szülőhelyére, ahol irodalmunk kiemelkedő alakja, életműve előtt tisztelőlegnek halálának 150. évfordulóján. a programban sáros-pataki látogatás is szerepel: a nagy multu iskolavárosban arról lesz szó, hogy mit jelentett a magyar szellemi életnek a 450 esztendő s pataki kollégium és a népfőiskola. a résztvevők találkozásai során tájékoztatást kapnak miskolc irodalmi és művészeti életéről, a helybeli alkotók munkájáról, terveiről. /mti/

-.-

- 6 -

bb 9. az első hazai gyártmányú hőlégballon

tas/um kz ie

1981. augusztus 5.

elkészült az első, teljes egészében magyar gyártmányú hőlégballon. a 1800 köbméteres, 24 szeletes ballont a győri graboplast által előállított, sűrű szövésű anyagból varrták. a gondolat a budapesti kosárfonóipari szövetkezet csinálta, a kettős égőtörérendszert pedig nagykanizsán, a közép-dunántúli szolgáltató és szerelő vállalatnál tervezték és készítették el. az első teljes egészében magyar gyártmányú hőlégballont a kanizsai kögáz mhsz klubjának „léghajósai”, használják majd.

a hőlégballonozás egyébként nemcsak egyre inkább népszerűbbé váló sport, hanem népgazdaságilag is egyértelműen hasznos tevékenység. a repülés során ugyanis mód nyílik például geodéziai felmérésekre, vadszámlálásra, a belvizes területek határainak pontos megjelölésére, a szőlőket, gyümölcsösöket veszélyeztető rovarkártevők megjelenésének előrejelzésére. /mti/

-.-

bb 10. Leérett a kiskunsági kajszi - párolják a barackpálinkát

lász/um kz ie

1981. augusztus 5.

Leérett a híres kiskunsági sárgabarack. az idény mérlege nagyon szerény: mindössze ötezer tonnán osztozott a kereskedelem, s a feldolgozó ipar. a zöldért mindössze 1500 tonnányit vásárolt fel, s szállított a hazai és a külföldi piacra. a kecskeméti konzervgyár pedig csupán 281 tonnányit tudott tartósítani. a fogyasztásra, feldolgozásra alkalmatlan kajsziból az idén is pálinka készül. az állami és szövetkezeti szeszfőzdeákban most párolják a kitűnő illatú, aromájú kecskeméti barackpálinkát, ami exportra kerül majd. /mti/

-.-

-7-



bb 11. telnek a hűtőkamrák

dáv/um kz ie

1981. augusztus 5.

telnek a hűtőkamrák, naponta többszáz tonna zöldbabot, tököket és uborkát dolgoznak fel és fagyasztnak a székesfehérvári hűtőházban. a hazai háziasszonyok körében igen kedvelt sárgahüvelyű zöldbab feldolgozásával már végeztek, négyszáz tonnányit raktároztak el a gyorsfagyasztó kamrákban a téli hónapokra. félidejéhez közeledek a székesfehérváron a zöldhüvelyű zöldbab feldolgozása is, ebből eddig 700-800 tonnát fagyasztottak, s a tervek szerint az idény végéig még 1200 tonna kerül belőle a tárolókba. hozzáláttak a gyalult tök és az őszibarack krémek szánt gyümölcs tartósításához is. az utóbbiból 500 tonnát fagyasztnak. /mti/

-.-

bb 12. új művelődési ház hódmezővásárhelyen

dé um kz ie

1981. augusztus 5.

hódmezővásárhelyen megnyitotta kapuit a metripont-vasas művelődési ház. a helyi mérleggyár és a vasas szakszervezet alakította ki egy panelrendszerű épületben a közművelődésnek ezt az új otthonát, amelyben augusztusban már minden nap gazdag program várja a mérleggyár dolgozóit, családtagjaikat, az üzem nyugdíjasait és a környékbeliakat. a 170 személyes nagyteremben filmvetítéseket, színházi előadásokat, koncerteket tartanak. a szakköri helyiségekben népművészeti, kertbarát, bányegyűjtő és más körök kezdik meg rövidesen működésüket. a munkásművelődés új otthonában nyelvtanfolyamok, kresz ismertetések, főzési tanácsadó foglalkozások, a gyermekek szórakoztatását szolgáló programok, disco műsorok megszervezését is tervezik többek között. a művelődési ház szomszédságában lévő bitumenes pályák sportkedvelő fiatalokat várják. /mti/

-.-

- 8 -

bb.13. olcsóbb öntözőfelszerelés - növekvő kereslet

i/jf/ve/sl/ig ie

1981. augusztus 5.

a mezőgazdasági ellátó-kereskedelem gyakorlatában szokatlan akcióra került sor; a gazdaságok a főszóronban vásárolhatnak árengedménnyel öntözőberendezéseket, szerkezeteket. a lehetőség felkeltette az üzemek érdeklődését: egy hónap alatt csaknem száz nagyteljesítményű öntözőgép talált gazdára.

az országos készlet értéke az agroker vállalatok telepein mintegy 150 millió forint, ebből egy hónap alatt 35 millió forint értékű gép, öntözőcső és szórófej talált vásárlóra. a kedvezmény mértéke 20 százalékos volt, így az üzemek összesen 7 millió forintot takarítottak meg.

a mezőgazdasági üzemek szakemberei vásárlási készségükkel arra adtak választ, hogy van beruházói kedv, elképzelés és szándék abban az esetben, ha a felszerelésekhez olcsóbban juthatnak hozzá. korábban ugyanis sokan kérdőjelezték azt, hogy fellendülhet a forgalmazás az öntözőkészletekből, sokan úgy találták ugyanis, hogy a viszonylag mérsékeltebb öntözési eredmények az öntözővíz drágulásával hozhatók összefüggésbe. kétségtelen, hogy ez is közrejátszott a visszafogottabb teljesítményekben, a mostani árusítási siker azonban jelzi, hogy a magasabb vízárak ellenére is sokan vállalkoznak az öntözőtelepek berendezésére és az öntözésre, ha az ipari eszközökhöz alacsonyabb áron hozzáférhetnek.

az év első felében, - mindenképp természetesen a nyári hetekben-hónapokban és a tavasz esőtlenebb időszakában - összesen 140 ezer hektárnyi terület kapott mesterséges csapadékot; ez a teljesítmény alatta marad a korábbi évek kiugró öntözési eredményeinek, de ez csak részben magyarázható a felszerelések korábban viszonylag magas árával. az idén a növények viszonylag egyenletes csapadékutánpótlásban részesülnek, az elmúlt négy-öt hétben például az öntözésre csak ott van szükség, ahol zöldségfélék és a nedvességellátásra érzékeny egyéb kultúrák tenyésznek, ezek viszont szinte a nap minden szakában megkapják a szükséges mesterséges csapadékot. /mti/

- . -

07.55/ig

- 9 -

830/77 9/10
[Handwritten signature]

bb.14. több mint 10.000 tonna vöröshagyma békés megyéből

bty/kz/ig ie 1981. augusztus 5.

megkezdtek a vöröshagyma betakarítását a fűszernövény egyik legfontosabb hazai termőközetében békés megyében, 500 hektáron termelték ezt ételízest, az üzemek a kedvező időjárást kihasználva, a szokásosnál másfél héttel korábban láttak hozzá a betakarításhoz, ez egyben azt is jelenti, hogy a hagymát kedvező időszakban, augusztus végéig-szeptember elejéig felszedik. az étkezési hagyma mellett jó termést mutat a dughagyma is, amelynek betakarítása augusztus közepén kezdődik, a zöldért vöröshagymából 12-13 ezer tonnát, dughagymából pedig 800 tonnát vásárol fel./mti/

b ahol az ideje is

bb.15. fonodafiataltás a temaforg mohácsi üzemében

han/kz/ig ie 1981. augusztus 5.

megfitalítják a temaforg vállalat mohácsi üzemének fonodáját, amely egyedül készítője a kézimunkázók körében oly népszerű makramé, moheros, illetve a gréta, lilla, iris nevű fonalaknak. házi kivitelezéssel először átalakítják, felújítják a munkatermeket. így a rekonstrukcióra tervezett 168 millió forintot teljes egészében az elavult gépek cseréjére fordíthatják, s ezzel a termelékenységét és a termelést egyaránt javítják, illetve növelik a hat-száz főt foglalkoztató üzemben. a régi gépeket a divat és a piac igényeihez igazodó új típusu fonalak kikísérletezésére használják majd./mti/

bb.16. 600 adagos új konyha és étterem zobák-bányán - segítettek a szocialista brigádok

han/kz/ig ie 1981. augusztus 5.

új, 600 adagos konyha és étterem készült el a komlói zobák-bányán. az üzem szocialista brigádjai több mint 9000 óra társadalmi munkával járultak hozzá a 8 millió forint értékű létesítmény megvalósításához s így a tervezetthez képest fél évvel hamarabb megkezdhetette a működését. az építkezést kísérő megkülönböztetett figyelem ellenére a termelés sem szenvedett hátrányt az elmúlt hónapokban. az üzem augusztus elejéig 26 ezer tonna többlet szenet adott már az idén. zobák-bánya hosszú távon a hazai kokszzszenetmelés egyik fő bázisa, ezért fokozottan gondoskodnak az itt dolgozók szociális ellátásáról is./mti/

08.05/ig

845

9.00

[Signature]

bb.17. új szennyvizzisztító jászberényben

laz/kz/ig ie 1981. augusztus 5.

120 millió forintos költséggel épült szennyvizzisztító művet adták át rendeltetésének jászberényben. az új kommunális létesítmény naponta 4500 köbméter szennyvizet tisztít meg, s juttat vissza a zagyvába. a szennyvizzisztító mű építésével egyidőben a város csatornahálózatát is korszerűsítették. jelenleg a tisztítási folyamat során keletkező iszap mezőgazdaságban történő hasznosításának lehetőségeit keresik a szolnok megyei víz- és csatornamű vállalat szakemberei, a melyépitési tervező vállalat és a környékbeli termelőségvetkezetek közreműködésével./mti/

bb.18. vezetéki víz a városkörnyéki településeknek

tóa/kz/ig ie 1981. augusztus 5.

a következő években fokozatosan bekapcsolják a vezetékes vízellátásba a zalaegerszegi városi tanács irányítása alá tartozó városkörnyéki településeket. ahol arra lehetőség van, a zalaegerszegi regionális vízműre kapcsolják rá a falvakat. ezt a megoldást választották teskánd község esetében, a távolabbi zalaszentlőrincen pedig olyan kisvízművet hoznak létre, amelyről kispáli és nagypáli lakosságát is el tudják látni egészséges ivóvízzel./mti/

bb.19. mézédés somogyi dinnye exportra

káp/ká/ig hgy 1981. augusztus 5.

somogyban teljes erővel tart a dinnye-szüret. a belföldi szállítmányokon kívül a zöldérttel szerződött közös gazdaságok naponta tíz vagon dinnyét küldenek exportra; csehszlovákiába és az ndk-ba, s ugyanennyit exportálnak azok a termelőségvetkezetek, amelyek közvetlenül a hungarofruct-nak adják el termésüket. a somogyban tevékenykedő híres hevesi dinnyetermelők örülnek a mostani időjárásnak: jó minőségű, magas cukortartalmu a sárga és a piros dinnye. a számítások szerint a megyében az idén mintegy huszezer tonna dinnyét takarítanak be, amiből 12 ezer tonnát exportra továbbítanak, a többit pedig főként a balatonpart ellátására szállítják./mti/

11.04/ig

- 11 -

11.04

12.00

[Signature]



bb.20. halálos balesetek

gk/ig hgy

1981. augusztus 5.

baranya megyében siklós-gyüd belterületén bernhardt zoltán 20 éves felszolgáló, harkányi lakos segédmotoros kerékpárjával egy kanyarban kisodródott és a betonkorlátnak ütközött. bernhardt zoltán a helyszínen meghalt, utasa könnyű sérülést szenvedett. a vizsgálat eddigi adatai szerint a motorkerékpáros nem az utviszonyoknak megfelelő sebességgel hajtott.

vas megyében máriaujfalu belterületén soós ferenc 21 éves szövő, farkasfai lakos motorkerékpárjával a vizes utasítem fékezés közben megcsuszott és elütötte giczán ilona 44 éves eltartott, helyi lakost, aki a kórházban meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint soós ferenc a motorkerékpárt nem az utviszonyoknak megfelelő sebességgel vezette, gépjárművezetői engedélyét a rendőrség bevonta.

borsod megyében az emődi vasutállomás területén egy személyvonat elütötte nyírfalusi ernőné 56 éves eltartott, emődi lakost, aki a helyszínen meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint a gyalogos figyelmetlenül haladt át a síneken.

kazincbarcikán a strandon kiss sarolta 14 éves tanuló, edelényi lakos a medence három méter mély vizébe ugrott és megfulladt. a rendőrség vizsgálja a baleset körülményeit.

pilisszentiván határában száz ferenc 50 éves asztalos kisiparos, budapesti lakos tiltott helyen, a horgásztóban fürdött és a vízbe fulladt. a rendőrség folytatja a vizsgálatot.

veszprém megyében a palóznaki kemping-strandon nagy józsef 24 éves vegyipari szakmunkás, jársdi lakos fürdés közben a balatonba fulladt. a rendőrség folytatja a baleset vizsgálatát.

vas megyében kemenespálfai lakásán rosta dezső 24 éves máv-pályamunkás az előszobájában levő hűtőszekrényhez érve áramütést szenvedett és a helyszínen meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint a hűtőszekrény föltehetően zárlatos volt.

/folyt.köv./
11.15/ig

- 12 -

12.07 12.20

bb.20. /halálos folyt./ig

belehalt a kutya harapásba

bács megyében solon a szomszéd ház udvarán sztojka katalin - éves gyermek játék közben megközelítette a megkötött házőrző kutyát. a kutya a gyermeket megtámadta, mellén és nyakán megharapta. a gyermek sérüléseibe a kórházban meghalt. a rendőrség folytatja a baleset vizsgálatát.
/mti/

.. . -

bb.21. energiatakarékossági intézkedések a zalai üzemekben

tóa/ká/ig hgy

1981. augusztus 5.

a zala megyei népi ellenőrzési bizottság szerdai ülésén az energiagazdálkodási és racionalizálási intézkedések megvalósításának elmúlt két évi tapasztalatait összegyezte. a megye 32 gazdálkodó vállalatánál 1981 első felében is folytatott népi ellenőrzési vizsgálat legfőbb megállapítása: az üzemeknél és vállalatoknál kialakul az egyszerű energiagazdálkodás rendszere, a takarékoság a gazdálkodás állandó elemévé vált. a folyékony üzemanyag és villamosenergia takarékos felhasználása mellett különösen szembetűnő a földgázfogyasztás 22 százalékos csökkenése a vizsgált időszakban. az energiafelhasználásnál a gazdálkodó szervezetek mintegy húszmillió forintot takarítottak meg.

az eredmény főként az energetikai berendezések korszerűsítésének, a hatásfok javításának, a fogyasztás rendszeres ellenőrzésének köszönhető. a pacasai haladás tszben például a szemesztermény szárító szigetelésével, az égőfejek cseréjével az előzőhöz képest 10 tonna tüzelőolajjal kevesebbet használtak fel a szárítási időnyben.

a takarékoság fokozását szolgáló további intézkedésekről is szó volt a bizottság ülésén. mint elhangzott: a zalagerszegi közúti építő vállalat mozgó diagnosztikai bázist hoz létre járművei, munkagépei üzemanyagfogyasztásának ellenőrzésére. az energiatakarékossági program végrehajtását szolgálja a zalaszentgróti uniferro ipari szövetkezet gyártmányfejlesztése is: gáz- és olajtüzelésű kazánjaik 87, a széntüzelésűek 70-75 százalékos hatásfokkal működnek./mti/

.. . -

11.25/ig

- 13 -

12.07 12.20



bb.22. gépek az erdőkben

ö/jf-Lér-kov-káp-bam-tóa/ve/sl/ig hgy 1981. augusztus 5.

félmillió hektárral nőtt az elmúlt 30 évben az ország erdőterülete és évente már több mint 7 millió köbméter fát termelnek ki a gazdaságok. az eredmények még jobbak lehetnének, ha az erdőkben a műszaki fejlesztés is mindig lépést tartana a faállomány bővítésével, illetve a felhasználók igényeivel. a hazai erdő- és fafeldolgozó gazdaságok gépészeti fejlesztése némi lépéshátránnyal indult meg, az eredmények azonban már a fellendülés időszakáról tanuskodnak. az elmúlt 10 évben 25 százalékkal nőtt az erdei munkák gépesítettsége, amely jelenleg mintegy 65 százalékos. mindenekelőtt a nehéz fizikai munka kiváltásánál mutatkoznak meg a sikerek. a fadóntást, a gallylyazást, a szállítást és még jónéhány erdei munkát már teljes egészében gépekre bízta. ám nem ennyire egyértelműek az eredmények - különös módon - éppen a hazai jellegzetes, ugynevezett keménylombos fafajoknál. a külföldről beszerezhető technikai felszerelések ugyanis főként a fenyőerdők kitermelésére alkalmasak.

az erdőgazdaságok a művelési munkáknál mintegy háromnegyed részben hazai fejlesztésű, részben mezőgazdasági gépekből átalakított eszközöket használnak. a zalai erdő- és fafeldolgozó gazdaságban öt év alatt megháromszorozódott a gépi teljesítmény. korszerű fűrészeket, szállítójárműveket és rakodókat állítottak munkába. a kitermelést közel 50 százalékkal úgy növelték, hogy időközben negyedére csökkent a munkáslétszám. somogyban, ahol évente több mint fé-

mil-
lions köbméter faanyagot termelnek ki, már több mint félezer korszerű gép dolgozik. jelentősen nőtt az ipari fa kitermelése és a korábbinál értékesebb alapanyagokhoz jutnak a feldolgozók az erdőkből. a korszerűsítés újabb állomásként svéd gyártmányú gépsort állítanak munkába, ezzel - amennyiben a kísérlet eredményes lesz - lehetővé válik a hazai faállomány feldolgozása. az 52 ezer hektáron gazdálkodó nyugat-magyarországi gazdasági kombinát az elmúlt öt évben 140 millió forintot költött gépesítésre. korábban a fának csak mintegy felét tudták géppel rakodni, ez az arány már eléri a 75 százalékot. jelentősen fejlődött a fadóntás és a faanyagmozgatás technológiája is. a mátrai erdő- és fafeldolgozó gazdaság élen jár a munkafeladatok gépesítésében. az üzem most már rendelkezik a fontosabb erdőművelő berendezésekkel. részben szakemberek tervei alapján a helyi üzemekben készítik el a gépeket. külföldön is felkeltette az érdeklődést legújabb típusuk, az egri aprító gép, amely az eddig veszendőbe ment hulladékgallyak hasznosítását teszi lehetővé. az egerben kifejlesztett fakérgezőgép a lombos fák kezelésére is alkalmas, ellentétben a tőkés országokból beszerezett eszközökkel, ezekkel csak a fenyőt munkálhatják meg.

/folyt.köv./
11.50/ig

- 14 -

11.20/ig

bb.22. /gépek az ... 1.folyt./ig

az egriek ötletességét bizonyítja, hogy új fahasító gépet is szerkesztettek, amely kevesebb energiával végzi a munkát. mindent egybevéve a mátrában öt év alatt 6,4 órától 3,6 órára csökkent az egy köbméter fa kitermelésére fordított idő.

az üzemekben gondot okoz, hogy akadozik az alkatrészellátás. általában összesen 40 géptípussal dolgoznak. elég, ha csak egy-egy fogaskerék hiányzik, emiatt gyakran hónapokig áll az értékes erdőszeti gép. az alkatrészhiányon úgy akarnak változtatni, hogy a lentiben működő fafeldolgozó üzem területén új tmk-műhelyt rendeznek be. persze, szívesebben vennék, ha a központi készletből szerezhetnék be a hiányzó cseredarabokat. a buda-vidéki állami erdő- és vadgazdaságban a meg-

lévő gépek javításához nincsen alkatrész, emiatt már arra kényszerülnek, hogy a leállított erdő- és munkagépek kiválására újat vásároljanak. a csuklós, - és zetor-traktorokhoz nehezen kapnak alkatrészeket, ugyanez a helyzet a munkásszállító gépkocsiknál is. a terepjárókhoz két éve hiányzik a szükséges alapvető műszaki felszerelés. termelésüket úgy igyekeznek gazdaságosabbá tenni, hogy a nagy fogyasztású zil teherautókat dízel-üzemi kamaz gépkocsikkal cserélik ki és a személyszállító járműveket is dízel-motorosokkal váltják fel. a vas megyei erdészek munkáját is hátráltatja az, hogy a robur, az ifa, valamint a nysa típusú gépkocsikhoz nehezen tudják beszerezni az alkatrészt. ebben az erdőgazdaságban is több felszerelésre lenne szükségük, egyebek között a csuklós traktorokhoz.

a gazdaságok szívesen vásárolnak külföldi gépeket. beszerzésüket - a szűkös anyagi lehetőségek miatt - alapos tervezés előzi meg. általában jövőre állítják munkába a kanadai gyártmányú, három nagy gépből álló berendezést, amely az erdőgazdaság egyik fontos munkáját oldja majd meg: az ugynevezett előhasznosítást. a gép fadóntó és rakodó, továbbá közlelítő-szállítójárműből áll, és további egysége a gallylyázó-daraboló-osztályozó berendezés. mindössze három ember szolgálja majd ki. a buda-vidéki erdészetek 18 millió forintos beruházással áttérnek az ugynevezett apríték termelésére, ezzel a farostlemezipar számára adnak majd alapanyagot.

/folyt.köv./
12.00/ig

- 15 -

13.20/ig



bb.22. /gépek a 2.folyt./ig

somogyban is lehetővé teszik a feldolgozóipar jobb ellátását. új gépekkel forgácsalapanyagot készítenek és ezzel javítják az erdőgazdálkodás jövedelmezőségét is. vasban az elkövetkező öt évben mintegy 200 millió forintot költenek a fatermesztés és - kitermelés további fejlesztésére és a gépesítésre. ez üzemben a komplex gépesítési program a következő években is tervszerűen halad, és várhatóan rövidesen megérnek az iparszerű termelés megvalósításának feltételei./mti/

- . -

bb.23. bezárult a műemlékvédelemmel foglalkozó egri nyári egyetem

köv/ká/ig hgy 1981. augusztus 5.

szerdán délelőtt befejeződött egerben a műemlékvédelemmel foglalkozó nyári egyetem, a tudományos fórumra az idén a hazai szakembereken kívül tizenkét országból érkeztek vendégek. a téma ezúttal képzőművészeti emlékeink védelme volt. előadás hangzott el többek között a restaurálás néhány módszertani problémájáról, továbbá a művészettörténeti kutatás és a képzőművészeti restaurálás kapcsolatáról. megemlékeztek a fórumon arról is, hogy éppen száz éve, 1881-ben alkották meg hazánkban a műemlékek fenntartásáról szóló törvényt, ám lényegbeli előrelépést csak a 13/1949-es törvényerejű rendelet hozott, amely új alapokra helyezte ezt a rendkívül fontos tevékenységet. napjainkban már nemzetközileg is jó példaként tartják számon a magyar műemlékvédelem módszereit.

a szerdai záróülésen bejelentették, hogy elkészült a következő kurzus programja is. eszerint a jövő nyáron a természetvédelem, a környezetvédelem és a műemlékvédelem helyzetét, összefüggéseit vizsgálják az egri nyári egyetemen.
/mti/

- . -

12.10/ig

- 16 -

13¹⁰
07

bb.24. barátságvonat debrecenből a szovjetunióba

tár/ká/ig hgy 1981. augusztus 5.

háromszázötven hajdu-bihar megyei uttoró utazót szerdán debrecenből a szovjetunióba azzal a barátságvonattal, amelyet az uttorószövetség megalakulásának 35. évfordulója alkalmából indítottak. a pajtások 11 napig tartózkodnak a szovjetunióban, s e idő alatt kijevben, moszkvában és leningrádban ismerkednek a szovjet pionirok életével./mti/

- . -

bb.25. időjárásjelentés

ig hgy 1981. augusztus 5.

a meteorológiai intézet jelenti 1981. augusztus 5-én 12.00 órákor:

napos, meleg idő

tartósan borult idő Európában, csak a brit szigeteken és a skandináv félsziget északi felén van. ott kisebb esők is előfordulnak. kontinensünk többi részén ugyanakkor sok a napsütés, csak időnként nő meg a felhőzet, és helyi záporok, és zivatarok alakulnak ki. éjszaka záporok és zivatarokat jelentettek Spanyolországból, juozsláviából és a szovjetunió európai területének középső vidékéről. észak-Európát kivéve mindenütt meleg az idő, különösen nagy a hőség a földközi-tengert övező államokban.

kedden Magyarország nagy részén napos, száraz idő volt. csak a délnyugati vidékeken nőtt meg délután a felhőzet és záporok, zivatarok alakultak ki. a reggel 7 óráig lehullott csapadék mennyisége csapadéknyom és 3 mm között volt. megélnékült, helyenként megerősödött az északi szél. a hőmérséklet csúcértéke 27 és 33 fok között alakult. ma hajnalra 13 és 22 fok közé hűlt le a levegő. reggel a nyugati és déli

oroszországban még erősebben felhős volt az ég, és 1-1 eső, zápor is előfordult. délelőtt ott is egyre több helyen derült ki az ég. sokfelé megélnékült az északi szél, a hőmérséklet 11 órákor 22 és 24 fok között változott az országban.

/folyt.köv./
13.10/ig

- 17 -

13¹⁰
07

bb.25. /időjárás ... folyt./ig

budapesten kedden a hőmérséklet napi középértéke 26.6 fok volt, ez 5.0 fokkal magasabb, mint a százéves átlag.

ma 12 órakor budapesten 25 fokot mértek, a tengerszintre átszámított légnyomás 1023 mbár, mérsékelten súlyos.

a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 11 órakor 23 fok volt.

várható időjárás csütörtök estig:

nappali gomolyfelhőzet. inkább csak ma és csak délen zápor, zivatar. napközben élénk északi szél. a legalacsonyabb hajnali hőmérséklet: 13 és 18 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön: 30 fok körül.

a duna vízállása budapestnél 348 cm, hőmérséklete 18.2 fok./mti/

- . -

bb.26. dunavizet kapnak a vetések tolnában

blb/ká/ig kz 1981. augusztus 5.

öntözéssel ellensúlyozzák az augusztus eleji kánikula és szárazság hatását szekszárd-tolna térségében a sió-balparti öntözőfürtöt hasznosító gazdaságok. ezerháromszáz hektárnyi vetést öntöznek a holt duna vizével. a szekszárdi állami gazdaság kajmádi kerületében lucerna és másodvetésű kukorica, a sióagárdi sióvölgye tsz-ben cukorrépa és bab, a tolnai aranykalász és a mözsi új élet tsz-ben kertészeti növények kapnak mesterséges csapadékot. több helyütt, így a szekszárdi állami gazdaság és a sióagárdi tsz földjén éjjel-nappal működnek az öntözőberendezések./mti/

- . -

13.20/ig

- 18 -

11.00

bb.27. új magyar paradicsomfajták bemutatója kecskeméten

lász/ká/ig kz 1981. augusztus 5.

új paradicsomfajtákat mutattak be a gyakorlati szakembereknek szerdán kecskeméten, a zöldségtermesztési kutató intézetben. ezek egyike az ipari célra nemesített „korall”, amely minden eddigi fajtánál keményebb husu, s a 10-15 dekás bogyók törődés nélkül szállíthatók konténerben. beltartalmi értéke a legjobb külföldi fajtákkal is felveszi a versenyt. hozama a szántóföldeken elérheti a 70-80 tonnát hektáronként. ezenkívül további nyolc olyan ígéretes fajtajelölttel ismerkedhettek meg a bemutató résztvevői, amelyek alkalmasak a nagyüzemi termelésre, a gépi szedésre. a hosszukás bogyóju, mélypiros színű „sláger” fajtát viszont a kiskerttulajdonosoknak ajánlják, mivel jól szeletelhető, különböző saláták készíthetők belőle. egész nyáron terem, és a bogyók egyenletesen érnek./mti/

- . -

bb.28. koreai pártmunkásküldöttség látogatása hazánkban

ve/dg/ig kz 1981. augusztus 5.

a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának meghívására a koreai munkáért pártmunkásküldöttsége, élén csö ke von-nal, a kb gazdasági osztályának alosztályvezetőjével július -7. - augusztus 5. között látogatást tett hazánkban. a küldöttség tanulmányozta a távközlés és a híradástechnikaipar pártszervezeti munkájának tapasztalatait. a delegációval megbeszélést folytatott szikszay béla, az mszmp kb gazdaságpolitikai osztályának helyettes vezetője./mti/

- . -

bb.29. a belföldi főszerkesztőség híreinek jegyzéke 1981. augusztus 5-én 14.00 óráig

ig hgy 1981. augusztus 5.

1. tanácsi ügyintézés tapasztalatai
 2. 230 milliót érő taneszköz
 3. távvezeték-karbantartások
 4. hűtőgépek javítása
 5. bábeltorony
 6. téglarakó gép
 7. a zokogó majom a képernyőn
 8. jubileumi irótábor
 9. hazai gyártmányú hőlégballon
- /folyt.köv./
13.55/ig

- 19 -

1420

bb.29. /a belföldi ... folyt./ig

10. leérett a kajszi
11. telnek a hűtőkamrák
12. új művelődési ház hódmezővásárhelyen
13. olcsóbb öntözőfelszerelés
14. több mint 10.000 tonna vöröshagyma /1.sz.jav./
15. fondafiataltás
16. 600 adagos új konyha
17. új szennyvztisztító jászberényben
18. vezetéki víz
19. somogyi dinnye exportra
20. halálos balesetek
21. energiatakarékossági intézkedések
22. gépek az erdőkben
23. bezárult az egri nyári egyetem
24. barátságvonat debrecenből
25. időjárás
26. dunavízét kapnak a vetések tolnában
27. új magyar paradicsomfajták bemutatója
28. koreai pártmunkásküldöttség látogatása
29. hírjegyzék /mti/

- . -

bb.30. huszonhét országból négyszáz résztvevő - megnyitották az v. nemzetközi gitárfesztivált esztergomban

ráb/ká/ig kz

1981. augusztus 5.

szerdán ünnepél

Eszttergomban az v. nemzetközi gitárfesztivált és szemináriumot huszonhét országból 400 gitáros- köztük előadó- művészek, zenetanárok, és tanárjelöltek - érkezett a rangos zenei eseményre. az első esztergomi fesztiválnak mindössze 100 résztvevője volt, azóta megsokszorozódott a jelentkezők száma, s most helyhiány miatt számos gitárművészt már nem tudott fogadni a város. elküldte gitárművészetének képviselőit szinte valamennyi európai állam, s első ízben vesznek részt az esztergomi fesztiválon brazil, belga, dán, indiai, kanadai, norvég, svájci, szíriai és svéd gitárosok.

/folyt.köv./
14.00/ig

- 20 -

1430

bb.30. /huszonhét országból ... folyt./ig

a két évenként megrendezésre kerülő fesztiválon a duna menti város régi zenei hagyományait ápolják, hiszen esztergom évszázadokon át a pengetős hangszerek „fellegvára” volt. a mostani rendezvény egyik célja a magyar zenei oktatás legújabb eredményeinek megismertetése, a hazai és külföldi gitárművészek továbbképzése. a szemináriumokon sok más országban rendszeresített tanítási módszerekről, a gitárokztatás metodikájáról is tájékoztatják a fesztivál résztvevőit.

az augusztus 18-ig tartó fesztiválon szemináriumok, zenekari próbák és közös hangversenyek tartják a programot ezek vezetésére a gitárpédagógia világhíru mesterei vállalkoztak. nemcsak esztergomban, hanem az ország számos más településén is rendeznek hangversenyeket a fesztivál résztvevői. huszonkét helyen, többek között sopronban, sídfokon, egerben, szegeden, pécsen, veszprémen és budapestben vendégszerépelnék a gitárosok.

a nagyszabásu fesztivál ünnepélyes záróhangversenyét augusztus 18-án az ország legnagyobb templomában, az esztergomi bazilikában rendezik meg a hallgatókból alakuló, kétszáz tagu nemzetközi gitárenekar közreműködésével./mti/

- . -

bb.31. közös otthonunk - új mozgalom a lakótelepeken

t/cs/ve/dg/ig hgy

1981. augusztus 5.

fővárosszerte 170 ezer felhíváson olvasható: augusztus 20-án új mozgalom indul a budapesti lakótelepeken élők számára közös otthonunk elnevezéssel. a mozgalom célja, hogy a lakótelepek szebbek, rendezettebbek legyenek, több lehetőség kínálkozzék szórakozásra, a sportra és játéokra, egymás jobb megismerésére, az otthonosabb közösségi életre. erre már akadt néhány példa, többek között a xviii. kerületi havarna, a iii. kerületi békásmegyeri, vagy a xv. kerületi ujjpalotai lakótelepek. a hazafias népfrent budapesti bizottsága és a fővárosi tanács a közösen utjára bocsátott mozgalommal azt szeretné elérni, hogy az egyedi kezdeményezések az egész fővárosban általánossá váljanak, a jó módszereket mindenütt megismerjék és hasznosítsák - mondották el azon a sajtótájékoztatón, amelyet szerdán tartottak a budapesti népfrentbizottság székházában.

/folyt.köv./
14.05/ig

- 21 -

1435

bb.31./közös otthonunk - ... 1.folyt./ig

a mozgalomban elsősorban a legnagyobb lakótelepeken élőket szeretnék bevonni, de hívják-várják valamennyi lakótelep lakosságát. gyakran hallható panasz ugyanis, hogy a lakótelepekre csak aludni járnak az emberek. elzárkóznak ajtóik mögé, sokan meg sem kísérik, vagy többszöri invitálásra sem hajlandók arra, hogy tegyenek valamit a közösségért. ezen a helyzeten kívánnak változtatni a cselekvési lehetőségek gazdag kínálatával, a feltételek megteremtésével.

a felhívás szerint aki gyakorlott a kerti szerszámok használatában, az közreműködhet a meglévő parkok, játszótérek gondozásában, újak létrehozásában, fák, bokrok, virágok ültetésében, vagy egy alapos lakótelepi nagytakarításban. az iparhoz értők segítséget nyújthatnak új közösségi helyiségek létesítésében, ahol kötetlen beszélgetések, műsoros estek, tanfolyamok, ismeretterjesztő előadások színesíthetik a lakótelepiek életét. a cél, hogy mindenütt legyen legalább egy klub vagy kondicionáló terem, esetleg barkácsszoba vagy kiskönyvtár, s ezeket használják is a lakók. a mozgalom szervezői segítséget nyújtanak abban, hogy ott is legyen ilyen közösségi helyiség, ahol eddig - különféle okok miatt - nehézségekbe ütközött megszerzése. a nyugdíjas iparosokat arra szeretnék megnyerni, hogy végezzék el a lakótelepeken azokat a kisebb javítási munkákat, amelyekre már a „maszekok”, sem vállalkoznak.

a sport szerelmesei - gyerekek és felnőttek egyaránt - több sportágban mérhetik össze tudásukat, s a legjobbakból lakótelepi válogatott csapatot is alakíthatnak, így a későbbiekben más lakótelepek legjobbjával mérkőzhetnek. az autózás rajongói ügyességi versenyeken vehetnek részt, a gyerekek kerékpáros versengéseken mutathatják be tudásukat. a családok vetélkedőkön, szellemi fejtörőjátékokon adhatnak számot arról, mennyire ismerik területük történetét, a lakók jogait, kötelelességeit. ezen kívül utcabálon, kirakodóvásáron, társasági játékokon szórakozhatnak.

a felhívásban szerepel egy javaslat is: hozzanak létre lakótelepi segítő szolgálatot a rászorulóknak, például időseket patronáló brigádot, vagy pótmama-szolgálatot.

/folyt.köv./
14.10/ig

-22-

1400
P

bb.31./közös otthonunk -... 2.folyt./ig

a mozgalom szervezéséből számos társadalmi szervezet és intézmény is részt vesz. a szervezők személyesen és jelzések útján folyamatosan figyelemmel kísérik az elképzelések valóra váltását és értékelik is azt. a legjobb eredményeket elért lakótelepek számára talással versenyt hirdetnek, amelyen hasonló jellegű feladatokat kell elvégezni. a döntőt májusban rendezik meg, s a győztesek jutalma: közösségi helyiségek berendezése, vagy közlekedési park kiépítése.

mint a tájékoztatón elhangzott: a mozgalom korántsem kampányjellegű, nem zárul le a jövő év júniusában. a kerületi tanácsok és népfrontbizottságok továbbra is segítséget nyújtanak a lakótelepi közösségek életének színesebbé tételéhez, az új elképzelések megvalósításához, a közös gondok megoldásához./mti/

- . -

bb.32. a máv budapesti igazgatósága értesíti az utazóközönséget

jk/sl/ig hgy

1981. augusztus 5.

hogy szőny megállóhelyen - peronépítési munkálatok miatt - augusztus 7-10. között, valamint augusztus 12-én 18 órától másnap 7 óráig, és 13-án 19 órától 14-én 7 óráig a budapest felől érkező személyvonatok nem állnak meg. a jelzett időpontokban a szőnybe tartó utasok almásfüzitő állomásra érkeznek, ahonnan autóbusszal szállítják vissza őket, a szőnyből utazókat pedig - ugyancsak autóbusszal - komárom állomásra viszik. a vasuti menetjegyek az autóbusszon is érvényesek./mti/

- . -

bb 34. zolt istván kitüntetése

um dg hgy

1981. augusztus 5.

a magyar népköztársaság elnöki tanácsa zolt istvánnak, a nemzeti színház nyugdíjas főügyelőjének - az ismert labdarúgó játékvezetőnek, szakirónak - 60. születésnapja alkalmából, munkássága elismeréséül a munka érdemrend arany fokozatát adományozta. a kitüntetést tóth dezső művelődési miniszterhelyettes szerdán adta át. /mti/

14.40/um

- 23 -

500
P

bb 33. soha többé hirosimát! - az országos béketanács elnökségének nyilatkozata

i ma/gk um dg hgy

1981. augusztus 5.

az országos béketanács elnöksége szerdán nyilatkozatot tett közzé, amelyben a két virágzó japán város, hirosima és nagaszaki atombombázásának 36. évfordulóján a mai veszélyekre figyelmeztet.

a háború kimenetele szempontjából szükségtelenül, az amerikai egyesült államok atombombái következtében elpusztult két város tragédiája óta a józan gondolkodású, békeszerető emberek között általános az óhaj, hogy ilyen tragédia ne ismétlődhessen meg - hangsúlyozza a dokumentum.

a hetvenes évek elején a nemzetközi légkörben bekövetkezett kedvező változások után napjainkban sajnos ismét a feszültség éleződésének lehetünk tanúi. a háborúra hangolt militarista körök - élükön az amerikai imperializmussal, soha nem látott fegyverkezési versenyt indítottak. az egyesült államok célja a katonai erőfölény megszerzése, s ennek érdekében - a realitásoktól elszakadva - esztelen ütemben növeli katonai potenciálját, valamint nyomást gyakorol szövetségeseire, hogy ők is ugyanazt tegyék. különösen igaz ez most Európára. az új amerikai középhatósugarú rakéták nyugat-Európába telepítése, a korlátozott nukleáris háború gondolata azonban nemcsak kontinensünk népeit, hanem az egész emberiséget fenyegeti.

ismeretes, hogy a szovjetunió és a szocialista országok az elmúlt időszakban több kezdeményezést tettek: javaslatokat nyújtottak be a világ különböző térségeiben jelentkező feszítő problémák tárgyalásos megoldására, a salt-folyamat folytatására, a tömegpusztító fegyverek számának csökkentésére, a fegyverzetek korlátozására és más, az egész emberiség sorsát, jövőjét meghatározó lépések megtételére.

a magyar békemozgalom, az egész magyar közvélemény nagyra becsül minden olyan kezdeményezést, amelynek célja a közvélemény mozgósítása, a fegyverkezési rajzsa ellen. a nemzetközi békeharc részének tekintjük, üdvözljük és támogatásunkról biztosítjuk a tokiói, hirosimai és nagaszaki helyszíneken folyó, 1981. évi a- és h-bomba elleni világkonferenciát, valamint a skandináv nők által indított békemenet, 81-et, amely - dánia, a német szövetségi köztársaság, hollandia és belgium után - csütörtökön érkezik végcéljához, párizsba, hogy tömegdemonstráción emlékeztessen: soha többé hirosimát! atomfegyvermentes Európát! békét a világnak! - fejeződik be a nyilatkozat. /mti/

14.55/um

- 2 4 -

1510

bb.35. a szőlő-gyümölcs termelésről tárgyaló a bács-kiskun megyei tanács végrehajtó bizottsága

Lász/kz/zsu hgy

1981. augusztus 5.

a megye országos szempontból is rendkívül fontos szőlő-gyümölcs termelésének hely etével foglalkozott szerdán kecskeméten tartott ülésén a bács-kiskun megyei tanács végrehajtó bizottsága, az ország kertjének is nevezett vidéken, mint rámutattak, mind a szőlő-, mind pedig a gyümölcsstermelés hanyatlik. az okai között első helyre sorolták az egyre növekvő kézimunkaerő hiányt, a szőlő-gyümölcskereskedelem szervezetlenségét, továbbá a telepítések növekvő költségeit, mivel az ágazat fenntartásához, fejlesztéséhez nemcsak a helyi érdekek fűződnek - a vidék adja az ország bortermelésének több, mint 40 százalékát, s egyes gyümölcsfajtáknak pedig 60-70 százalékát - népgazdasági szempontból is fontos a híres kertészet fennmaradása, az elmúlt öt évben telepített 6093 hektár új szőlős csak részben pótolja a kipusztulót, ezért a hatodik ötéves tervben további 3500 hektár üzemi szőlő telepítése lenne indokolt, e terv megvalósítása a hitelpolitika rugalmasabbá tétele mellett megközelíti a termelő üzemek gazdasági összefogását és a meglévő szőlőtermesztési rendszerek fejlesztését, a gyümölcsstermesztés felújítása a szőlőtermelés rekonstrukciójánál nagyobb gondot okoz. különösen a csonthéjasok gyors mérvű pusztulása szembeűnő: nem pótolják a kiöregedett kajszisokat, cseresznyéseket és a meggytelepítés is stagnál. a sárgabaracktermelés a gyakori fagykárok miatt gazdaságtalanná vált. megoldást keresve a kutatók bevonásával, felméri a csonthéjasok termelésre alkalmas - kevésbé fagyzugos - termőhelyeket./mti/

--

bb.36. elhunyt derecskei károly

pá/dg/zsu hgy

1981. augusztus 5.

derecskei károly, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1939 óta volt a párt tagja, 88 éves korában elhunyt. temetése augusztus 10-én, 14 órakor lesz a farkasréti temetőben.

az mszmp xii. kerületi bizottsága

/mti/

--

15.45/zsu

-25-

1605

bb.37. csepegtető öntözés vizsugaras adagolóval - országos kertészeti öntözési bemutató az albertirsai micsurin tsz-ben

bam/mné/kz/zsu ie

1981. augusztus 5.

országos kertészeti öntözési bemutatót tartottak szerdán az albertirsai micsurin termelőszövetkezet dászentmiklósi központjában, a közös gazdaságban elsőként honosították meg a viztakarékos és gazdaságos csepegtető öntözési eljárást, s több éves tapasztalataik alapján más gazdaságoknak is terveztek, együttesen mintegy 500 hektár hasonló öntözőrendszert. napjainkban a mezőgazdasági nagyüzemek a költségek csökkentése és a gyümölcs minősége, a termésbiztonsága érdekében keresik az öntözés optimális módszereit, az egyik ilyen a csepegtető öntözés.

a bemutató résztvevői a már ismert berendezések mellett új műszaki megoldású vizadagoló elemekkel is megismerkedhettek. a budapesti műszaki egyetem fejlesztette ki a homoktalajokra telepített ültetvények csepegtető öntözésére a több ponton öntöző, ugynevezett vizsugaras vizadagoló elemeket. nagyüzemi alkalmazásukra, az agrober szabolcs-szatmár megyei kirendeltségének tervei alapján, elsőként a kemecsei állami gazdaságban került sor. ezekkel a vizadagoló elemekkel minden almafa több sikban, több ponton öntözhető, így a fák víz-, illetve tápanyagfelvételében a teljes gyökérzóna résztvehet. a dászentmiklóson bemutatott öntözőtelep valamennyi elemének biztosított a hazai gyártása.

a szakemberek a bemutató alkalmával is hangsúlyozták, hogy az öntözésnek a telepítés elengedhetetlen részévé kell válnia. mert a nagyobb költséget a termőre forduló gyümölcs visszaadja. az albertirsaiaknál például a csepegtető öntözés alkalmazásával már a két esztendős almafákon jelentkezik a termés, a 10-15 éve telepített almáskertekben pedig egy-egy hektárról 50-70 tonna termést takarítanak be./mti/

bb.39. embařgó 18 óráig!

alan cranston szenátor

tr/zsu ie

1981. augusztus 5.

az egyesült államok szenátusa külügyi bizottságának tagját, aki rövid magánjellegű látogatást tett budapestben, szerdán fogadta nagy jános külügyminisztériumi államtitkár./mti/

16.20/zsu

-26-

bb.40. embařgó 18 óráig!

üdvözlő távirat

tr/zsu ie

1981. augusztus 5.

losonczi pál, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke táviratban üdvözölte mohammad ali radzsait az iráni iszlám köztársaság elnökévé történt megválasztása alkalmából./mti/

bb.38. elhunyt gyarmati jános

gk/dg/gw ie

1981. augusztus 5.

életének 57. évében, rövid betegség után elhunyt gyarmati jános, az építőipari gépesítő vállalat nyugalmazott igazgatója, az mszmp xx. kerületi bizottságának tagja, a hazafias népfront xx. kerületi bizottságának alelnöke, volt országgyűlési képviselő, több magas kitüntetés - köztük a szocialista magyarországi érdemrend - tulajdonosa. 1971-től 1980-ig az országgyűlés építési és közlekedési bizottságának elnöke volt.

temetése a pesterzsébeti temetőben augusztus 14-én 15 órakor lesz.

az mszmp xx. kerületi bizottsága
az építésügyi és városfejlesztési minisztérium
hazafias népfront xx. kerületi bizottsága
az építőipari gépesítő vállalat

/mti/

bb.41. életmentő kitüntetése

bam/mné/kz/gw ie

1981. augusztus 5.

a minisztertanács életmentő emlékéremmel tüntette ki vezényi gábor révészt, szentendrei lakost, aki ez év május 26-án szentendrén, a somogyi-bacsó-part hajóállomásánál kimentett a dunából egy ötéves fuldokló kisfiút. a kitüntetést vágvölgyi józsef, a pest megyei tanács elnöke helyettese szerdán adta át./mti/

16.17/gw

- 27 -

16.20

bb.42 a vihar károk mérlege szabolicsban - segítség a helyreállításához

kal/az/gw ie

1981. augusztus 5.

szabolcs-szatmárban, a helyreállításokkal egyidőben, még szerdán is tartott a hétfői vihar okozta károk felmérése. a délutánig érkezett jelentések szerint a vihar sújtotta területen a téli alma 50 százalékat érte jégverés, jelentős mennyiségű gyümölcs került a földre, s ami a fár maradt az is csupán ipari feldolgozásra lesz alkalmas. a téli alma termésének vesztesége 20-30.000 tonnára becsülhető szabolicsban.

a vihar s a jég 7,500 hektárnyi kukoricaföldön is nagy károkat tett, emellett 850 hektárnyi napraforgó-, ugyanennyi dohány, 600 hektárnyi cukorrépa és 320 hektárnyi paradicsom ültetvényt sújtott.

az állami biztosító adatai szerint 13 településen 2,274 lakást rongált meg a vihar. mátészalkán 900, aranyosapátiban 250, újkenéren, tornyospálczán és tuzséron 300-300 lakás szorul kisebb-nagyobb felújításra.

a közuti igazgatóság összesítette a főútvonalak mentén lévő faállományban keletkezett károkat. eszerint a 4-es, a 41-es, a 49-es és a 471-es úton 500 fát csavart ki tövestől a vihar.

a megye valamennyi érintett településén rendben és gyorsan zajlanak a helyreállítások. a tűzép azokra a telepeire szállítja át az építőanyagot ahol arra a legnagyobb szükség van. a megromlott házakat újjáépítők számára az otp járási fiókjai azonnali kamatmentes kölcsönt folyósítanak. a volán 5-ös számú vállalat külön járműparkot szervezett az építőanyag szállítására; tehergépkocsijai a viharkárt szenvedett területek lakosságának a rendelkezésére állnak.

/mti/

bb.43. felhasználható: 19 órától!

„fórumok napja,, a pécsi anyanyelvi konferencián

han/kz/gw ie

1981. augusztus 5.

szerda a „fórumok napja,, volt a pécsi anyanyelvi konferencián. a három kontinens husz országából hazalátogatott magyarok szakmai csoportokban keresték fel a mecsekaljai város több intézményét. találkoztak a pécsi egyetemek és főiskolák tanáraival, a jelenkor irodalmi folyóirat szerkesztőségében írók, irodalmárok folytatták eszmecserét, a könyvtárosok a hazai könyvtárügyről, a baranyai könyvtárhelyzetről kaptak képet. valamennyi fórumon természetesen a külföldi magyarok is elmondták saját munkájuk tapasztalatait. a mozgalmi házban a pécsi gyermek tánc ház életével ismerkedtek a vendégek.

18.30/folyt.köv./
gw

-28-

bb.43. /,,fórumok napja,,.....folyt./gw

a bizottságok és munkacsoportok mindezek mellett megtartott ülésein többek között zenei hagyományaink továbbéléséről tanácskoztak. a szerdai együttes ülés napirendjén a mai magyar költészet szerepelt.

/mti/

bb.44.tüzesetek

pá/gw ie

1981. augusztus 5.

több tűz megfékezésére riasztották a tűzoltókat.

győrújbarát községben, az istván király utca 68. szám alatt egy száz négyzetméteres lakóház tetőszerkezete gyulladt ki és a tűz áttért a fürdőszobára is. a tűzoltók a tüzet rövid idő alatt eloltották.

a szabolics megyei miltótán keletkezett tűz a zöldmező tőz parketta üzemének csarnokában, s meggyulladtak az ott lévő gépek, berendezések. bár a nagy erővel helyszínre érkezett tűzoltók a tüzet rövid idő alatt eloltották, az anyagi kár jelentős.

mindkét tüzeset okát vizsgálják.

/mti/

bb.45. időjárásjelentés

gw ie

1981. augusztus 5.

este: a meteorológiai intézet jelenti augusztus 5-én, szerdán

napos, meleg idő

várható időjárás csütörtök estig: derült, száraz, meleg idő. az északkeleti, keleti szél napközben megélénkül. a hőmérséklet kora délután 30 fok körül alakul.

/mti/

18.30/gw

18.30

- 29 -

00.008/x

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

bb. 46. a belföldi főszerkesztőség hireinek jegyzéke 1981. augusztus 5-én zárásig

gw ie 1981. augusztus 5.

- 30. huszonhét országból négyszáz résztvevő
- 31. közös otthonunk
- 32. a máv budapesti igazgatóságának értesítése
- 33. soha többé hirosimát
- 34. zsoltt istván kitüntetése
- 35. tanácskozás bács-kiskun megyében
- 36. elhunyt derecskei károly
- 37. országos kertészeti öntözési bemutató
- 38. elhunyt gyarmati jános
- 39. alan cranston szenátor látogatása
- 40. üdvözlő távirat
- 41. életmentő kitüntetése
- 42. a viharkárok mérlege szabolcsban
- 43. „fórumok napja,, a pécsi anyanyelvi táborban
- 44. tüzesetek
- 45. időjárásjelentés
- 46. hírjegyzék

/mti/

- . -
v é g e

készült az mti belpolitikai főszerkesztőségében

főszerkesztő: pásztor jános

szerkesztették: halasi györgy
izsák erika

21.02/gw

21.15

- . -
- 30 -



Belföldi hírek

1981. augusztus 6. csütörtök

bb.1. az energiagazdálkodásról: kneb-vizsgálat és népfőntfórum

i/ma/gk/dg/gw ie 1981. augusztus 6.

ujabb állomásához érkezett a központi népi ellenőrzési bizottság és a hazafias népfőnt együttműködése. a mozgalom országos tanácsánál az mti tudósítójának elmondották, hogy hat megyében és budapesten megkezdték azoknak a társadalmi vitáknak a szervezését, amelyek az energiagazdálkodási és racionalizálási intézkedések és azok megvalósítása kerül napirendre.

a téma a kneb 1981. évi programjában szerepel, s a népi ellenőrök e hónap végéig elkészítik a kedvező, illetve a kedvezőtlen példák elemzéseit, az összegezéseket. ezek az anyagok kerülnek majd szeptember első felében borsod, heves, komárom, pest, szolnok és tolna megyében, illetve a fővárosban megrendezendő társadalmi fórumok elé. ezzel tehát szakmailag megalapozott, objektív felmérésekről, a népi ellenőrök adta, a laikusoknak is érthető információkról nyithatnak vitát. a fórumokra meghívják az mtesz, a szot és a kisz területi szerveinek képviselőit is, tehát valóban a legkülönbözőbb foglalkozási rétegek, korosztályok véleményét summázhatják majd. ugyanakkor bekerülnek az összegzésbe azok az észrevételek, amelyek a hazafias népfőntban az energiagazdálkodás kérdéseiről már megtartott szakmai tanácskozáson kristályosodtak ki.

a társadalmi fórumok állásfoglalásait, indítványait is felölelő kneb-jelentés - amelyet a népfőnttal közösen az idén már három nagy vizsgálat előzött meg más témában - végső állomásként a minisztertanács elé kerül. /tmti/

- . -
- 1 -